



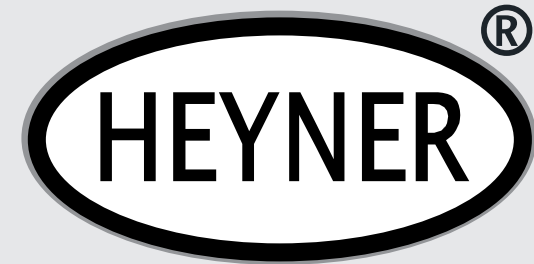
All HEYNER articles  
are designed  
and manufactured  
according to highest  
technical standards.

 Premium  
Quality guaranteed by  
 alca mobil  
auto accessories GmbH  
Deutschland

[www.alcamobil.de](http://www.alcamobil.de)

ORIGINAL  
  
[www.alcamobil.de](http://www.alcamobil.de)

Art.Nr. 511000



Germany

**Vierfachstecker**  
*4 Way Power+USB*

Bedienungsanleitung  
Instruction manual  
Инструкция по использованию

PREMIUM QUALITÄT FÜR AUTOMOBILE



## Vierfachstecker 4WayPower+USB

### Einleitung:

Die Mehrfachsteckdose ist konstruiert um 12VDC Geräte im Auto, wie zum Beispiel Video-spiele, tragbare Fernseher, Staubsauger etc. zu benutzen. Dieses Gerät integriert eine neue USB-Funktion. Diese bietet dem Benutzer die Flexibilität, tragbare Geräte mit einem USB-Anschluss zu nutzen: ideal für USB Geräte, die eine relativ hohe Eingangsleistung benötigen.

### Inbetriebnahme:

- 1) Stecken Sie den Stecker in die Zigarettenanzündersteckdose im Auto, die rote LED leuchtet dann auf.
- 2) Stecken Sie den DC Stecker des elektrischen Gerätes in die Zigarettenanzündersteckdose und das Gerät kann benutzt werden.
- 3) Nehmen Sie die Mehrfachsteckdose nach Gebrauch aus der Zigarettenanzündersteckdose.

### Technische Daten:

Eingangsspannung : 12VDC  
 Ausgangsspannung : 12VDC  
 Ausgänge : 3 Gruppen 12VDC/ 10A Hauptsteckdose  
 1 12VDC Zigarettenanzündersteckdose  
 5V DC USB-Buchse

### Warnung:

- 1) DC/DC Wandler nicht überlasten.
- 2) DC/DC Wandler nicht kurz schliessen.
- 3) Die Spannungs-Polarität kann nicht vertauscht werden.



## Multi connector 4Way Power USB

### Introduction:

Multiplier is designed for using 12VDC accessories in car, e.g. video games, portable TVs and vacuum cleaner etc. This item incorporates a new function, USB output, providing you the flexibility to use your personal devices with USB connector. It is ideal to use serious high-energy drained appliances in vehicles.

### Instruction:

- 1) Insert the DC connector to the cigarette lighter socket in the car. The LED lights.
- 2) Insert the DC connector of the electrical product to the main socket of the unit. And the electrical product is ready to use.
- 3) Always remove the unit from the cigarette lighter socket and remove the electrical product from the unit when not in use.

### Technical Specification:

Input Voltage : 12VDC  
 Output Voltage : 12VDC  
 Output current : 3 groups of 12VDC / 10A main sockets  
 1 12VDC cigarette lighter socket  
 5V DC USB socket

### Warning:

- 1) Do not overload this DC/DC converter for a long time.
- 2) Do not short-circuit this DC/DC converter.
- 3) The power supply and load polarity cannot be reversed.



## Четырехкратная розетка 4 Way Power + USB

### Введение:

Четырехкратная беспроводная розетка предназначена для обеспечения возможности использования 12-Вольтных устройств постоянного тока, например: портативных телевизоров, видео-игр, пылесосов в автомобиле. Устройство включает в себя и USB. Это открывает новые возможности для использования переносных устройств с портом USB и идеально подходит для высокоомощных USB – накопителей.

### Ввод в эксплуатацию

- 1) Вставьте штекер четырехкратной розетки в гнездо прикуривателя сигарет Вашего автомобиля, красный цвет светодиодной лампы сигнализирует о контакте.
- 2) Подключите используемое устройство к четырехкратной розетке и можете использовать его.
3. Для отключения розетки отсоедините штекер розетки от гнезда прикуривателя сигарет и Ваше используемое устройство от четырехкратной розетки.

### Технические параметры

Входное напряжение : 12В источника постоянного тока  
 Выходное напряжение : 12В источника постоянного тока  
 Выходной ток: 3 группы 12В / 10А источник постоянного тока основная розетка  
 12В от источника постоянного тока розетка для прикуривателя сигарет  
 5В от источника постоянного тока USB

### Внимание!!!

- 1) Следите, чтобы преобразователь постоянного тока не перегружался.
- 2) Избегайте коротких замыканий
- 3) Не перепутайте полярности напряжений